



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 9 юли 2026 г.
(OR. en)

8279/26

Междуетноститутитионално досие:
2026/0077(NLE)

RECH 171
COASI 68

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно:	РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за подписване и за временно прилагане на Споразумението между Европейския съюз, от една страна, и правителството на Япония, от друга страна, относно участието на правителството на Япония в програми на Съюза
----------	---

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2026/... НА СЪВЕТА

от ...

**за подписване и за временно прилагане
на Споразумението между Европейския съюз, от една страна,
и правителството на Япония, от друга страна,
относно участието на правителството на Япония в програми на Съюза**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 186 и 212 във връзка с член 218, параграф 5 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) С писмо от 1 април 2022 г. правителството на Япония изрази официалния си интерес за асоцииране към Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“ (2021—2027 г.), създадена с Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета¹ (наричана по-нататък „програмата „Хоризонт Европа“).
- (2) На 15 май 2023 г. Съветът прие Решение (ЕС) 2023/1081², с което разреши започването на преговори с правителството на Япония за споразумение относно общите принципи за участието на правителството на Япония в програмите на Съюза и за асоциирането на правителството на Япония към програмата „Хоризонт Европа“.
- (3) Преговорите приключиха и Споразумението между Европейския съюз, от една страна, и правителството на Япония, от друга страна, относно участието на правителството на Япония в програми на Съюза (наричано по-нататък „споразумението“) беше парафирано на 22 декември 2025 г.

¹ Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета от 28 април 2021 г. за създаване на Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“, за определяне на нейните правила за участие и разпространение на резултатите и за отмяна на регламенти (ЕС) № 1290/2013 и (ЕС) № 1291/2013 (ОВ L 170, 12.5.2021 г., стр. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/695/oj>).

² Решение (ЕС) 2023/1081 на Съвета от 15 май 2023 г. за разрешаване на започването на преговори с Япония за Споразумение относно общите принципи за участие на Япония в програмите на Съюза и относно асоциирането на Япония към Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“ (2021—2027 г.) (ОВ L 144, 5.6.2023 г., стр. 58, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1081/oj>).

- (4) Целите на споразумението са да бъде създадена трайна рамка за сътрудничество между Съюза и правителството на Япония и да бъдат определени редът и условията за участие на правителството на Япония в програмите на Съюза, които са отворени за неговото участие, в съответствие с основните актове за създаване на програмите на Съюза, съобразно определението за тях в споразумението. Целта на споразумението е да даде възможност на Съюза да провежда действия за сътрудничество с правителството на Япония съгласно член 212 от Договора за функционирането на Европейския съюз.
- (5) Съгласно член 3, параграф 1 от споразумението правителството на Япония има право да участва в програмите и дейностите на Съюза, които са отворени за нейно участие, в съответствие с основните актове и съобразно предвиденото в протоколите към споразумението.
- (6) Съгласно член 3, параграф 2 от споразумението конкретните ред и условия за участието на правителството на Япония в програмата „Хоризонт Европа“ са определени в Протокола за асоциирането на правителството на Япония към Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“ (2021—2027 г.) към споразумението (наричан по-нататък „протоколът“).
- (7) В съответствие с указанията за водене на преговори на Съвета, протоколът беше договорен паралелно със споразумението и съгласно член 17, параграф 9 от споразумението представлява неразделна част от него. Правителството на Япония се асоциира към стълб II „Глобални предизвикателства и конкурентоспособност на европейската промишленост“ на програмата „Хоризонт Европа“.
- (8) Япония отговаря на критериите, определени в член 16, параграф 1, буква г) от Регламент (ЕС) 2021/695.

- (9) Споразумението отговаря на изискванията на член 16, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2021/695, съгласно който асоциирането към програмата „Хоризонт Европа“ на третите държави, посочени в член 16, параграф 1, буква г) от същия регламент, трябва да отговаря на условията, определени в споразумение, което обхваща участието на съответната държава или територия в програма на Съюза, при условие че въпросното споразумение гарантира справедлив баланс по отношение на приноса и ползите за третата държава, участваща в програмите на Съюза, определя условията за участие в програмите на Съюза, включително изчисляването на финансовия принос към отделните програми и административните разходи по програмите, не предоставя на третата държава правомощия за вземане на решения по отношение на програмата на Съюза, и гарантира правото на Съюза да осигурява добро финансово управление и да защитава финансовите интереси на Съюза.
- (10) Поради това споразумението следва да бъде подписано.
- (11) С цел да се осигури навременно сътрудничество между Съюза и правителството на Япония в областта на научните изследвания, технологичното развитие и иновациите и да се даде възможност субекти от Япония да участват в програмата „Хоризонт Европа“ със статут на субекти от асоциирана държава, споразумението следва да се прилага временно до приключването на процедурите, необходими за влизането му в сила,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

С настоящото се разрешава подписването на Споразумението между Европейския съюз, от една страна, и правителството на Япония, от друга страна, относно участието на правителството на Япония в програми на Съюза (наричано по-нататък „споразумението“), при условие за сключването на споразумението⁺.

Член 2

1. До влизането му в сила споразумението се прилага временно в съответствие с член 17, параграф 2 от споразумението, под условие за извършване на уведомяванията, предвидени в него..
2. Датата, от която споразумението започва да се прилага временно, се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила на датата на приемането му.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател

⁺ Текстът на споразумението е публикуван в ОВ L, ..., ELI: